

Laufkatze

Chariot porte-palans

992-100

Bedienungsanleitung

Inhaltsverzeichnis

- 2 Installation / Technische Daten
- 3 Sicherheitsvorschriften / Wartung
- 4 Ersatzteilliste / Ersatzteilzeichnung
- 5 Garantieschein



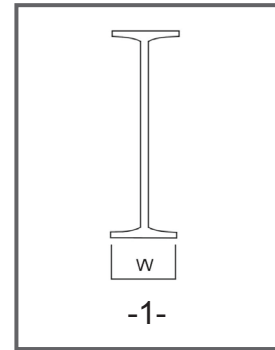
Mode d'emploi

Index

- 2 Installation / Caractéristiques techniques
- 3 Consignes de sécurité
- 4 Liste des pièces de rechange / Vue éclatée
- 5 Bon de garantie

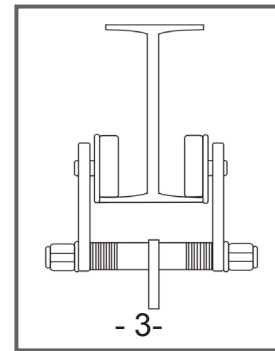
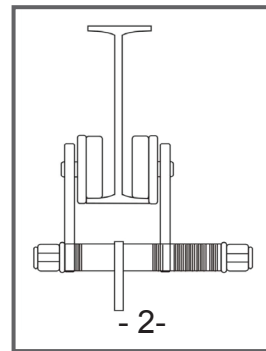
1. Messen Sie die Masse "W" des I-Trägers (Fahrprofil INP - DIN 1025/1), wie auf Bild 1 gezeigt.

1. *Mesurez la dimension "W" de la poutre profilée en I (profilé INP - DIN 1025/1) selon image 1.*



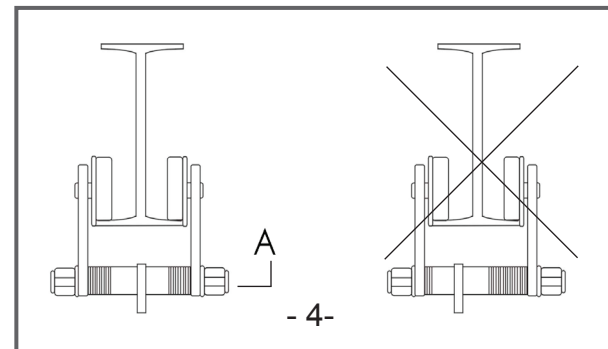
2. Mit der Justierbuchse können Sie die Spanne der Laufkatze auf die Trägermasse abstimmen (Bild 2 & 3)

2. *Réglez l'écartement du chariot en rapport à la poutre à l'aide des entretoises d'ajustage.*



3. Vergewissern Sie sich, dass die Hakenplatte mittig zu den Seitenplatten ausgerichtet ist.

3. *Assurez-vous que l'anneau de fixation du palan est bien au centre du chariot.*



4. Mutter (A, Bild 4) festziehen.

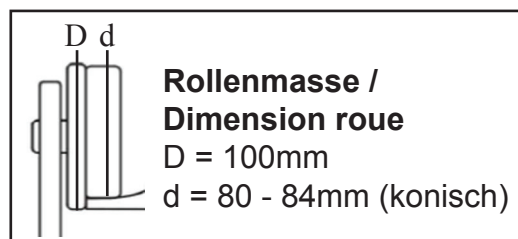
4. *Serrez l'écrou A après réglage (image 4).*

Technische Daten / Caractéristiques techniques

Modell	Tragkraft kg	passende Trägerprofile INP	Fahrprofil verstellbar
992-100	1000	140 -240	68 - 110 mm

Das Modell 992-100 ist für die Montage der PROMAC Seilwinden Modelle 990G, 991G und 992G vorgesehen.

Modèle	Capacité kg	INP Approprié	Plage de réglage
992-100	1000	140 -240	68 - 110 mm



Le modèle 992-100 est conçu pour le montage des palans électriques PROMAC, modèles 990G, 991G et 992G.



**Befestigung der Laufschiene
darf nur unter Einhaltung der
Gebäudenormen erfolgen!**



**Pour l'installation du chariot
porte-palans, veuillez suivre
les normes du constructeur!**

1. Überschreiten Sie nie die maximale Tragkraft (1000Kg).
Bild 5.

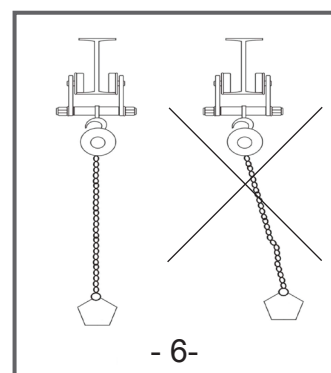
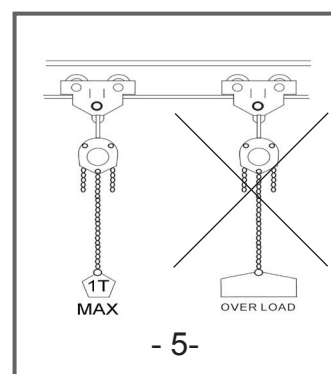
1. *Ne jamais dépasser le poids maximum. (1000 kg).
Image 5.*

2. Hängen Sie Lasten immer senkrecht unter der Laufkatze. Nie
schräg hängende Lastketten beladen.
(Bild 6).

2. *La charge à soulever doit impérativement être à la verticale
du chariot (image 6) .*

3. Diese Laufkatze nie zum Transportieren von Personen be-
nützen. Niemals Lasten über Flächen transportieren, wo sich
Menschen befinden könnten.

3. *Ce chariot n'est pas conçu pour le transport des personnes.
Ne jamais déplacer de charge au dessus des endroit où se
trouvent des personnes.*



Wartung / Entretien

Benützer muss die Mutter A (Bild 4) regelmässig auf ihre Festigkeit kontrollieren.

Contrôlez périodiquement le serrage de l'écrou A (image 4).

P R O M A C[®]

Garantie



Wir gewähren Ihnen auf den unten eingetragenen Artikeln Garantie auf die Dauer von 12 Monaten ab Laufdatum. Einzige Voraussetzung: dieses ausgefüllte persönliche Garantie-Zertifikat muss der zur Reparatur eingesandten Maschine beigelegt sein.

Par ce document nous nous engageons à réparer l'article mentionné ci-dessous en garantie pendant une période de 12 mois à partir de la date d'achat. Cette garantie ne sera pas honorée si ce certificat dûment complété n'est pas renvoyé avec la machine en question pour toute réparation.

Modell / Modèle

Namen und Anschrift des Käufers / Nom et adresse de l'acheteur

Serie-Nr. / N° de série

Kaufdatum / Date de l'achat

Händler-Stempel

Cachet du revendeur

